

**AMTLICHE MITTEILUNGEN DER  
MARKTGEMEINDE EDELSCHROTT  
AUSGABE OKTOBER 2021**



Zugestellt durch Post.at

# Edelschrotter Nachrichten



INHALT:

- Bericht des Bürgermeisters
- Aktuelles
- Schulnews
- Vereine
- Anzeigen



## Bericht des Bürgermeisters der Marktgemeinde Edelschrott

Mag. Georg Preßler

„Liebe Bevölkerung unserer  
Marktgemeinde Edelschrott!“

Ich darf meinen aktuellen Bericht dafür nutzen, um über das geplante Windparkprojekt „Freiländeralm 2“, das die Erweiterung des bereits mit 4 Windrädern bestehenden Windparks Freiländeralm bedeutet, zu informieren. Erlauben Sie mir auch darzulegen, weshalb wir als Gemeinde gegen zumindest einen Teil dieses geplanten Windparks Einwendungen eingebracht haben.

In unterschiedlichen Medien erfolgte bereits eine umfassende, und meines Erachtens ausgewogene Berichterstattung: die Radiosender „ORF Radio Steiermark“ sowie „Antenne Steiermark“, die Printmedien „Kleine Zeitung“ und „die Woche“ informierten Ende August aus aktuellem Anlass. Auf ORF2 wurde Ende September ein themenbezogener Beitrag im Polittmagazin „Report“ gesendet, in dem die Erweiterung „Freiländeralm 2“ ebenfalls Bestandteil war.

### **Windpark Freiländeralm 2 – Informationen zum Projekt und bisher Geschehenes**

Die Erweiterung des Windparks (Projekt „Freiländeralm 2“) durch die Energie Steiermark sieht eine **Umsetzung von insgesamt 17 neuen Windkraftanlagen** vor. 12 dieser Anlagen sollen auf einer Fläche stehen, die 2019 vom Land Steiermark im neuen Sachprogramm Windkraft als Vorrangzone für Windkraftanlagen definiert wurde. Für die restlichen **5 Anlagen** ist vom Projektwerber allerdings **ein Gebiet vorgesehen, welches außerhalb dieser genannten Vorrangzone Windkraft liegt und vom Land Steiermark somit NICHT für die Errichtung von Windkraftanlagen gewidmet wurde.** Das Gebiet mit den Standorten dieser 5 Anlagen liegt äußerst exponiert und reicht sehr **nahe an unser Dauersiedlungsgebiet in Modriach** heran. Das Sachprogramm Wind des Landes Steiermark regelt insbesondere – nach fundierter Vorprüfung der zuständigen Experten – wo Windkraftanlagen sinnvoll und verträglich umgesetzt werden können!

Auf Betreiben der Energie Steiermark hat nun unsere Nachbargemeinde Hirschegg-Pack Ende 2020/Anfang 2021 in einem örtlichen Raumordnungsverfahren diese vom Land Steiermark nicht vorgesehene, aber für den Energiekonzern interessante Fläche nachträglich umgewidmet. Dieses Umwidmungsverfahren ist jedoch insofern noch nicht abgeschlossen, da die diesbezügliche Änderung des Örtlichen Entwicklungskonzepts und auch die diesbezügliche Flächenwidmungsplanänderung der Gemeinde Hirschegg-Pack vom Land Steiermark bis jetzt noch nicht bestätigt bzw. in Rechtskraft gesetzt wurde.

Die für die 5 von uns kritisierten Windräder beabsichtigte Fläche befindet sich unmittelbar hinter der Gemeindegrenze zu Hirschegg-Pack im Bereich Großofen bis Gfällkogel, und ist somit direkt am von Modriach einsehbaren Grat gelegen. Die erwähnten 5 Windräder – die mit **jeweils 233 Metern (!) Höhe** um 90 Meter höher sein werden als die aktuellen Windräder von Freiländeralm 1 – sollen also exponiert am Kamm und in bisher noch nicht gekannter Dimension aufgestellt werden.

**Unser Ortsteil Modriach, insbesondere unser Dauersiedlungsgebiet, das lediglich zwischen 1,3 bis 2,5 km Luftlinie entfernt liegt, ist somit unmittelbar und direkt betroffen. Wir rechnen aufgrund der Dimension und Nähe mit entscheidenden Auswirkungen visueller und auch akustischer Art.**

**Diese mögen jetzt noch nicht klar vorstellbar sein, werden aber das gesamte Landschaftsbild in unmittelbarer Nähe unserer Siedlungen und möglicher zukünftiger Zuzugsstandorte sowie unserer in den letzten Jahren weiter entwickelten Freizeit- und Tourismusregion auf Jahrzehnte verändern.**

**Es wird insbesondere eine massive und vielschichtige Entwertung des Teilraums Modriach befürchtet, welche aus Sicht des Gemeinderats zu vermeiden ist.**

Der Gemeinderat der Marktgemeinde Edelschrott hat deshalb bereits im Dezember 2020 einstimmig beschlossen, im Rahmen der Raumordnungsverfahren der Gemeinde Hirscheegg-Pack gegen die Flächenwidmung des für die 5 exponierten Windräder vorgesehenen Landschaftsraums Einwendungen zu erheben. Weiters wurde beschlossen, sich als Marktgemeinde auch in allen weiteren notwendigen Verfahren mit dem gleichen Ziel einzubringen.

Trotz unserer inhaltlich fundierten Einwendungen und eines persönlichen schriftlichen Ersuchens meinerseits, mit der Bitte vom genannten Vorhaben Abstand zu nehmen, entschloss sich der Gemeinderat der Gemeinde Hirscheegg-Pack Anfang 2021 dazu, die Umwidmung – entsprechend des Ansuchens der Energie Steiermark – durchzusetzen.

Obwohl das diesbezügliche Örtliche Entwicklungskonzept und auch der diesbezügliche Flächenwidmungsplan aktuell noch nicht in Rechtskraft erwachsen sind – das Land Steiermark hat die Verfahren der Gemeinde Hirscheegg-Pack noch nicht positiv abgeschlossen – hat die Energie Steiermark als Projektwerber Anfang Juli 2021 das Projekt „Freiländeralm 2“ dennoch mit gesamt 17 Windkraftanlagen zur UVE/UVP (Umweltverträglichkeitserklärung / Umweltverträglichkeitsprüfung) eingebracht. Dieses sieht also auch die aus unserer Sicht äußerst kritischen 5 Windkraftanlagen in der Projektierung vor.

Wir waren deshalb bereits im Sommer gefordert, auch im Zuge der UVE bzw. des Beginns des UVP-Verfahrens mit einem entsprechenden Einwendungsschreiben aktiv zu werden und uns auch die weitere Parteistellung zu sichern.

### **Zur Historie**

#### Windpark Freiländeralm 1:

- 4 (deutlich kleinere) Windräder stehen bereits seit mehreren Jahren auf der Freiländeralm.
- Diese befinden sich deutlich abgerückt von Modriach (6 km entfernt), und sind aufgrund der Landschaftsform und Entfernung aus dem Blickwinkel von Modriach nicht erkennbar bzw. wahrnehmbar.

#### Sachprogramm Windkraft neu – Land Steiermark

- Ein Sachprogramm wird grundsätzlich von den

zuständigen Landesstellen und von Experten umfassend und inhaltlich fundiert vorbereitet.

- Das aktuelle Sachprogramm Windkraft ist 2019, also erst vor 2 Jahren, in Kraft getreten.
- Eine Erweiterung der Fläche auf der Freiländeralm (siehe grüne Fläche im Lageplan) wurde vorgesehen, jedoch OHNE das strittige Gebiet von Großofen bis Gfällkogel zu berücksichtigen!

#### Raumplanungsverfahren der Gemeinde Hirscheegg-Pack

- Ende 2020/Anfang 2021: ÖEK und Flächenwidmungsplanänderung durch die Gemeinde Hirscheegg-Pack, um das Gebiet hinter Großofen und Gfällkogel für Windräder-Errichtung zu ermöglichen.
- Einwendungen durch die Marktgemeinde Edelschrott wurden eingebracht.
- Änderung des Örtlichen Entwicklungskonzepts (ÖEK) sowie Änderung des Flächenwidmungsplans sind aktuell noch nicht in Rechtskraft erwachsen!

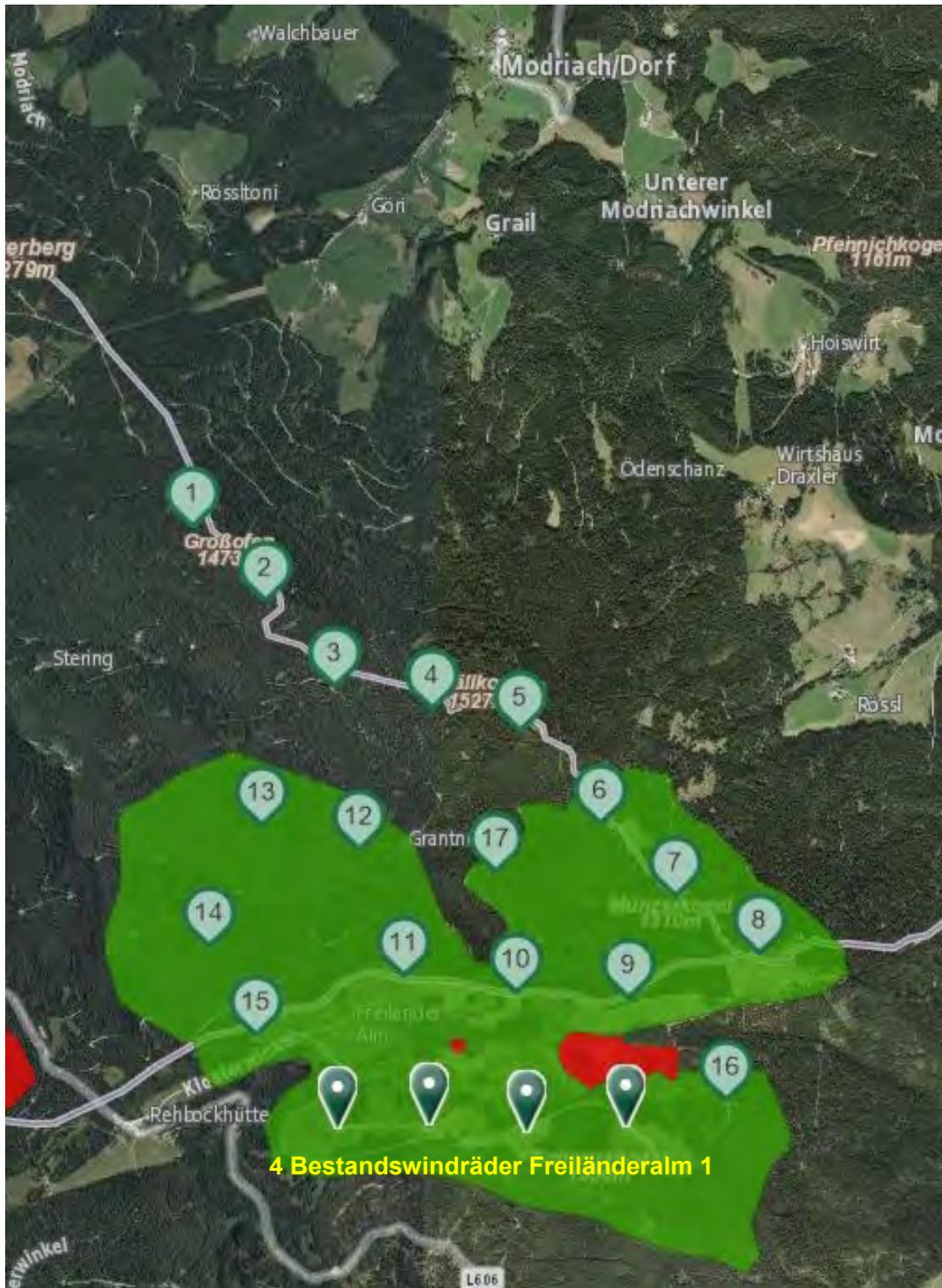
#### UVE/UVP-Verfahren

- Die Energie Steiermark bereitete in der ersten Jahreshälfte 2021 das gesamte Projekt „Freiländeralm 2“ für das UVP-Verfahren vor.
- Sommer 2021: UVE in Auflage, Einreichfrist für Einwendungen war der 31.08.2021
- Einwendungen durch die Marktgemeinde Edelschrott wurden eingebracht.
- Weiterer Zeitplan: aktuell noch nicht bekannt

#### **Lageplan**

Anbei darf ich Ihnen die Lage der Windkraftanlagen veranschaulichen. In „grüner Farbe“ ist die Ausweisung des Landes Steiermark betreffend des 2019 in Kraft gesetzten „Sachprogramms Windkraft neu“ ersichtlich. Dieses zieht sich von Süden, ausgehend von den 4 Bestandwindkraftanlagen, Richtung Norden. Es endet jedoch deutlich vor der Kammlage bzw. dem Bereich Großofen bis Gfällkogel.

Die Markierungen 1 bis 5 zeigen die exponierte Lage bzw. die Standorte der 5 geplanten, von uns kritisierten Windräder.



Quelle: Landkarte GIS; Koordinaten der Windkraftanlagen aus UVE Unterlagen Projekt „Freiländeralm 2“

### **Details zu den geplanten Windrädern**

- Gesamthöhe: 233 m  
Nabenhöhe: 148 m  
Rotordurchmesser: 170 m
- Die Windräder des Projekts „Freiländeralm 2“ sind betr. Gesamthöhe somit rund 90 Meter höher als die Bestandsräder (Typ Vestas V100) vom Windpark „Freiländeralm 1“.
- Fundament: 26 Meter Durchmesser

5.2 Darstellung der Windenergieanlage

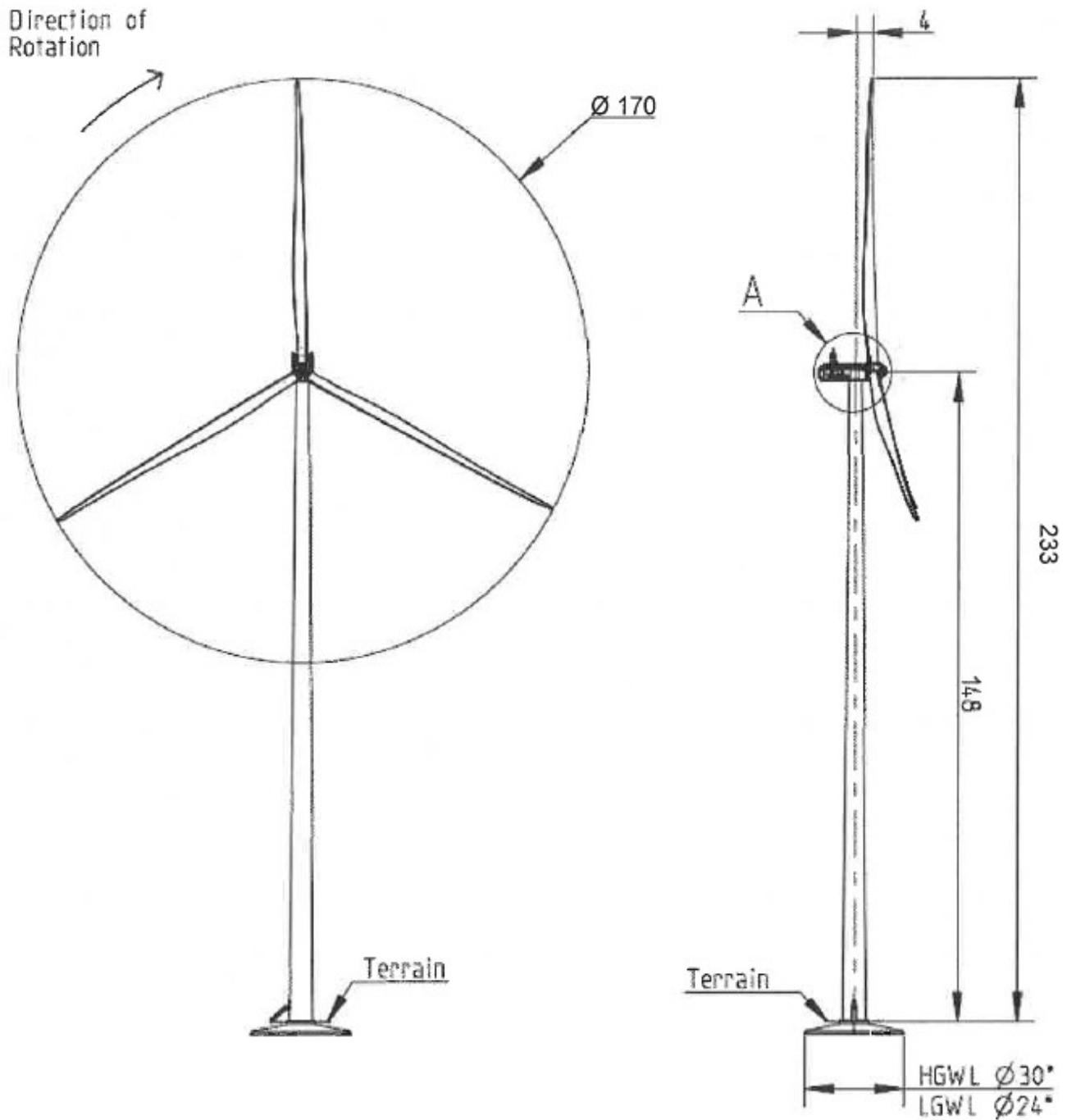


Abbildung 2: Darstellung der Windenergieanlage Vestas V162 - 6.0 MW, NH 148 m (Quelle: Vestas)

Quelle: UVE Unterlagen Projekt „Freiländeralm 2“

### Abschlussbemerkungen

Ich darf abschließend festhalten, dass **der Gemeinderat der Marktgemeinde Edelschrott sich nicht grundsätzlich gegen Alternativenergie oder Windkraft** ausspricht.

Ganz im Gegenteil: seit vielen Jahren werden insbesondere auch Alternative und erneuerbare Energieformen im Bereich des Wohnbaus (Neubau oder Umrüstung im Altbaubereich) von unserer Gemeinde gefördert.

Historisch sind wir – nicht zuletzt aufgrund der über viele Jahrzehnte bei uns verankerten Wasserkraft oder auch ob seit Jahren etablierter Solarenergieanlagen – den Erneuerbaren Energieformen in einem sehr guten Miteinander mit den jeweiligen Betreibern tief verbunden.

Wir akzeptieren die vom Land Steiermark im neuen Sachprogramm Windkraft 2019 festgelegte Zone für Windkraftanlagen (im Lageplan grün dargestellt). Die von unserer Nachbargemeinde gewidmete und von der Energie Steiermark gewollte Konsumtion

der Landschaftszunge im Bereich Großofen bis Gfällkogel, die außerhalb des vom Sachprogramm Windkraft definierten Landschaftsbereichs liegt, lehnen wir jedoch aufgrund der Nähe zum Dauersiedlungsgebiet Modriach, weiteren bereits dargelegten Gründen und der extremen Dimensionierung der Anlagen entschieden ab.

Ich werde Sie über den Fortschritt der Verfahren entsprechend informieren.

### Schöne Herbsttage

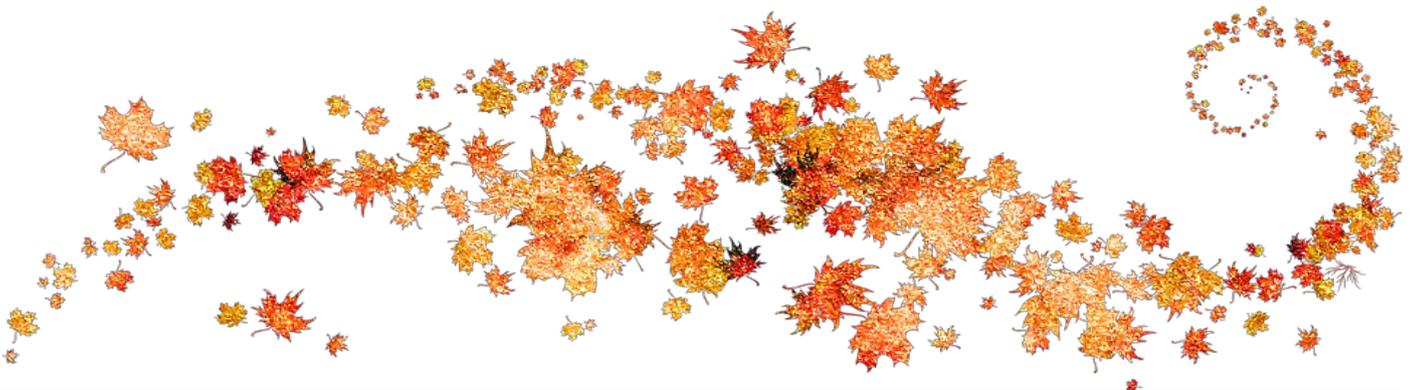
Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien einen angenehmen Herbst. Bleiben Sie gesund!

Herzlichst,

Ihr/Euer Bürgermeister



Georg Preßler



### Unsere Allgemeinmedizinerin Frau Dr. Christine Martinjak informiert:

Liebe Patientinnen und Patienten!

Entgegen anders lautender Gerüchte teile ich Ihnen mit, dass es nicht der Wahrheit entspricht, dass ich die Ordination in Edelschrott aufgeben und verlassen werde.



Ganz im Gegenteil: Ich fühle mich wohl und freue mich, nunmehr bereits ein Jahr und natürlich **auch in Zukunft, mit meiner Praxis in Edelschrott für Sie da zu sein.**

Ihre Allgemeinmedizinerin  
Dr. Christine Martinjak

## HEIZKOSTENZUSCHUSS Heizperiode 2021/2022

Die Steiermärkische Landesregierung hat auch heuer wiederum den Antrag auf den Heizkostenzuschuss für den Winter 2021/2022 beschlossen.

Berechtigten wird somit von der Sozialabteilung des Landes bei Nachweis der Voraussetzungen ein Betrag von **€ 120.- für alle Heizungsanlagen** angewiesen.

Anspruchsberechtigt sind alle mit Hauptwohnsitz gemeldeten Personen, *die keinen Anspruch auf die Wohnbeihilfe NEU haben* und deren Haushaltseinkommen die nachfolgenden Grenzen nicht übersteigt. Falls sich in dem Haushalt eine 24-Stunden-Betreuungskraft befindet, wird deren Einkommen natürlich nicht mitgerechnet. (Achtung: Einkommen x 14 rechnen und durch 12 dividieren!).

Alleinstehende Personen: € 1328.-

Ehepaare bzw. Haushaltsgemeinschaften: € 1.992.-

Erhöhungsbeitrag pro familienbeihilfebeziehendem Kind: € 399.-

*Die Einkommensgrenzen gelten auch für jene Personen, welche von der Rezeptgebühr befreit sind.*

### **Die Förderaktion dauert von 01. Oktober 2021 bis 04. Februar 2022.**

Anträge sind wie in den vergangenen Jahren über die Marktgemeinde zu stellen.

Bei Antragstellung bitte mitbringen:

- ☺ aktuellen Pensionsabschnitt bzw. Einkunftsnachweis (Pflegegeld gilt nicht als Einkommen)
- ☺ bei Landwirten: Einheitswertbescheid
- ☺ bei minderjährigen Kindern Nachweis über den Bezug der Familienbeihilfe
- ☺ bei KontoinhaberInnen die Kontonummer mit IBAN

### **Der TAG DER SENIOREN**

**kann auch im heurigen Jahr leider nicht in gewohnter Weise begangen werden und findet somit nicht statt.**

**Hoffen wir gemeinsam, dass es im nächsten Jahr wieder eine schöne Seniorenfeier geben darf!**

**In diesem Sinne bleiben Sie gesund und alles Gute!**



## WIR GRATULIEREN SEHR HERZLICH...

### Andreas Fritz



Erneuter Landessieg bei der Brotprämierung der  
Landwirtschaftskammer

**für den Pikanten Krautkopf mit Maiwipferlsirup**

in der Kategorie Innovationen

Zusätzlich erhielt er zwei weitere Auszeichnungen in Gold.

**Seitens der Gemeindevertretung gratulieren wir sehr herzlich und wünschen noch viele innovative Stunden in der Brotbackstube!**

**AUSZEICHNUNG FÜR UNSERE  
NAH & FRISCH KAUFFRAU  
KARIN DREYER UND IHR TEAM**



Vor ca. eineinhalb Jahren hat Karin Dreyer den Nah & Frischmarkt in Edelschrott übernommen. Nun wurde sie mit ihrem Team bei einem Wettbewerb von über 400 Nah & Frisch-Standorten als einziger Betrieb im Bezirk Voitsberg ausgezeichnet und zählt nunmehr zu den besten 20 Nahversorgern der Jahre 2020/2021. Bewertet wurde hierbei unter anderem Sauberkeit, Auftreten, Freundlichkeit, Obst, Feinkost, Regale u.v.m. Alle Kriterien wurden 100%ig erfüllt.

**Karin bedankt sich an dieser Stelle nochmals bei ihrem Team für die tolle Zusammenarbeit!**



Nah & Frisch Dreyer  
Packer Straße 15

8583 Edelschrott  
Tel +43 (0)3145 / 247

Mobil +43 (0)664 / 40 133 88

[dreyer.edelschrott@pfeiffer.at](mailto:dreyer.edelschrott@pfeiffer.at)  
[nahundfrisch.pfeiffer.at](http://nahundfrisch.pfeiffer.at)

Foto: privat v.l.n.r. Josefine Schmuck, Birgit Walzl, Renate Lackmayer, Elfi Sabetz, Nah & Frisch Kauffrau Karin Dreyer, Gabi Kreuzer, Margit Hiebel

**Herzliche Gratulation zur Auszeichnung und weiterhin viel Erfolg und Freude bei der Arbeit im örtlichen Nahversorgungsbetrieb!**

## WIR GRATULIEREN SEHR HERZLICH...

### HOHE GEBURTSTAGE

Franz Gruber	90 Jahre
Anna Maria Schlatzer	80 Jahre
Veronica Schmidt	80 Jahre
Rupert Scherr	75 Jahre
Hildegard Reinisch	75 Jahre
Robert Hann	80 Jahre
Peter Scherz	92 Jahre
Rosa Scheer	93 Jahre
Anna Eichenauer	96 Jahre
Rosa Acham	75 Jahre
Ernst Franz Ofner	75 Jahre
Karl Klug	91 Jahre
Viktoria Kiegerl	91 Jahre
Anton Fuisz	75 Jahre
Michaela Erika Gapp	85 Jahre
Elisabeth Gottsberger	80 Jahre

### HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

### FOLGENDE GEMEINDEBÜRGERINNEN SIND UNS IN DIE EWIGKEIT VORANGEGANGEN:

Erna Bernsteiner, zul. wh. Wöllmiß  
 Werner Flecker, zul. wh. Schulstraße  
 Stefan Wipfler, zul. wh. Wöllmiß  
 Wolfgang Hollinger, zul. wh. Pflegeheim  
 Margarete Langmann, zul. wh. In der Auen  
 Margaretha Kahr, zul. wh. Packer Straße  
 Leonhard Friedl, zul. wh. Pflegeheim

### WIR GEDENKEN IHRER!



<b>Walter Klug:</b>	LAP als Holztechniker
<b>Eva Maria Scherz :</b>	Abschluss der FS Grottenhof
<b>Lena Stückler :</b>	Abschluss der FS Maria Lankowitz
<b>Jasmin Liebmann :</b>	Facharbeiterabschluss Gartenbau
<b>Laura Puffing:</b>	Matura an der HLW Voitsberg
<b>Patrick Seitz:</b>	Matura an der HBLA Bruck/Mur
<b>Sophie Huber:</b>	Matura am BG/BRG Köflach
<b>Luca Haring:</b>	Matura an der HTL Voitsberg
<b>Anna Rauchegger:</b>	Matura an der HTL Voitsberg
<b>Florian Sabetz:</b>	Meisterprüfung Gas-u. Sanitärtechnik

### HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH und alles Gute auf dem weiteren Lebensweg!

Nicht genannte GemeindegängerInnen, welche ähnliche Abschlüsse vorzuweisen haben, werden gebeten, sich bei uns zu melden. Sie werden gerne in der nächsten Ausgabe der Gemeindenachrichten genannt.

### Zur Geburt von

### Nour Zaatar

Eltern: Anna und Karim Zaatar



### WIR GRATULIEREN SEHR HERZLICH UND WÜNSCHEN RUHIGE NÄCHTE!



Am **Mittwoch, 15. September 2021**

(wie gewohnt von 18—19 Uhr)

startete das

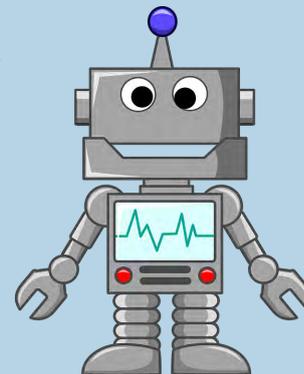
**Seniorenturnen mit Dietrich Schweiger**

im Turnsaal der Musikmittelschule !

## Einladung zum Musical “Rock ’n’ Robo”

*In der sonst so geordneten Welt “Robo-Terra” passiert etwas, das den tristen Alltag der Roboter gehörig durcheinander bringt. Im Labor ist es den Forschungsrobotern endlich gelungen, den Menschen zu erschaffen.*

*Ob dies eine gute Idee war, wird sich erst zeigen...*



Die dritten Klassen der Musik Mittelschule Edelschrott laden Sie recht herzlich zu einem Abend voller Spannung, toller Musik und witziger Dialoge ein.

Aufgrund der COVID- Bestimmungen konnte das Projekt im März nicht stattfinden und wird daher, abhängig von den aktuellen Bestimmungen,

am **Donnerstag, 07. und Freitag, 08. Oktober jeweils um 19:00 Uhr**

im Turnsaal der MMS Edelschrott aufgeführt.



## Rückenschule / Wirbelsäulengymnastik

**Start: Mittwoch, 15. September 2021 um 19.30 Uhr**

Ort: kleiner Turnsaal, Schulzentrum

Einhaltung der 3 G Regel ist erforderlich!

Möglichkeit der Teilnahme nur nach Anmeldung bei Heimo Hösel

unter 0699-14605997 oder E-Mail: [heimo.hoesel@gmx.at](mailto:heimo.hoesel@gmx.at)!

**Ich freue mich auf Sie!**



## Sektion Stockschißen

### Liebe Stocksportfreunde!

Endlich können wir nach der langen Corona Pause wieder von erfreulichen Ereignissen berichten! Trotz des 3. Lockdowns und Trainingsverbots in öffentlichen Gebäuden konnten wir erstmals in der Vereinsgeschichte den **1. Platz** im ganzjährigen Sigonit Bezirkscup in der höchsten Spielgruppe A erreichen! Weiters gewannen wir die Gebietsmeisterschaft I der Unterliga West und sind somit in das Gebiet II aufgestiegen.

### Endergebnis Bezirkscup 2020/2021 Gruppe A

#### aktueller Tabellenstand

1.	ESV Union Edelschrott I	117
2.	ESV Gößnitz I	110
3.	ESV Köflach Stadt I	100
4.	ESV Köflach Stadt II	87
5.	ESV Kainach	82
6.	ESV Meran Lankowitz I	75
7.	ESV Afling II - Autojumper	70
8.	ESV Piberstein I	31

### Gebietsmeisterschaft I

#### Endergebnis - Gruppe F

Stand 10.07.2021

Rg.	Nr.	Mannschaft	Punkte	Spielpunkte
1	1	TSV Union EDELSCHROTT	10	41 : 19
2	4	ESV St. GEORGEN a.d. Stfg.	7	35 : 25
3	3	ESV TIEFENTHAL	4	30 : 30
4	2	ESV TEIGITSCHGRABEN	3	14 : 46



Die erfolgreichen Stockschißen: Flecker Markus, Kohlbach Gottfried, Schilling Chrisi, Ofner Armin (Neuzugang), Halb K.-H., Schilling Robert.

Die Mannschaft **Edelschrott II** beendete den Bezirkscup in der Gruppe B souverän auf Platz 6. Für die Saison 2021/2022 wurde mit Klug Karl ein neuer Kapitän gewonnen. Danke an Weber Hans für seine bisherige Betreuung der 2. Mannschaft!

**Turnierteilnahmen:** 8. Therme Nova Hobbyturnier ESV Gößnitz **1. Platz**

Wegen Corona konnte heuer leider im Winter keine einzige Knödelpartie am Eisteich durchgeführt werden. Mit **Winterleitner Karl** haben wir einen Top Eismeister, Teichpfleger und Hüttenwirt gefunden. Der Eisteich ist gepflegt wie schon lange nicht mehr. Danke Karl, für deine Arbeit!



Leider hatten wir 2021 auch 2 Todesfälle zu beklagen. Wir werden unsere langjährigen Mitglieder Renate Preßler und Werner Flecker stets in liebevoller Erinnerung behalten.



## Die Jugend macht auch bei der FF Edelschrott nicht Halt

### Sie entschied sich für den freiwilligen Dienst am Nächsten

**Fünf neue Mitglieder** konnte die FF Edelschrott in ihren Aufnahmen verzeichnen. Besonders erfreulich ist dies, da es sich dabei um fünf Jugendliche handelt. Sie haben sich entschieden, sich nach ihrer Ausbildung in den **Dienst der Allgemeinheit** und für die **Bevölkerung** zu stellen. Es ist aber auch besonders hoch zu schätzen, wenn Jugendliche nicht nur am Computer sitzen, sondern sich für einen freiwilligen Dienst entscheiden und einen Teil ihrer Freizeit bei der Freiwilligen Feuerwehr verbringen. LM d. F. Florian Sabetz, Verantwortlicher für die Jugend - wird in nächster Zeit mit den Jugendlichen die ersten Schritte als Jungfeuerwehrmitglieder angehen. Sie werden über das Feuerwehrwesen im Allgemeinen aber auch über fachtechnische Gerätschaften informiert und über verschiedenste Maßnahmen bei Einsätzen aufgeklärt. Bei einem folgenden Wissenstest können die Jugendlichen danach ihr aufgenommenes Wissen und das praktische Können unter Beweis stellen. Dieser Wissenstest wird von Bronze bis Gold abgenommen.



Freude im Feuerwehrwesen.

Natürlich sind weitere Jugendliche in der Feuerwehr gerne gesehen und werden gerne aufgenommen. Jugendliche können sich bei LM d. F. Florian Sabetz oder bei HBI Harald Sabetz melden.



Wir begrüßen unsere neuen Jungfeuerwehrmitglieder **Jana -Pheline Dreyer, Marie Dreyer, Luca Grössing, Jakob Romen, Matthias Romen** herzlich in den Reihen unserer Feuerwehrfamilie und wünschen ihnen viel

Es kommt nicht so oft vor, dass man ein Ehepaar in einer Feuerwehr als Mitglieder führen kann. In der Feuerwehr Edelschrott konnten wir vor einigen Tagen zwei Feuerwehrmitgliedern **PFM Verena Jocham und LM d. F. Marcel Dreyer** zur Vermählung gratulieren und ihnen auf dem weiteren gemeinsamen Lebensweg alles Gute und viele gemeinsame Stunden wünschen.



Sie sollen auch weiterhin mit viel Freude und Elan gemeinsam den Dienst in der Feuerwehr verrichten. Wir begrüßen unsere Mitglieder als junges **Ehepaar - Verena und Marcel Dreyer** - in unserer Feuerwehr.

Leider kennt man auch die traurigen Seiten in der Feuerwehr. So mussten wir unser langjähriges Feuerwehrmitglied **EOLM Werner Flecker** auf seiner letzten Ausfahrt begleiten. EOLM Werner Flecker ist bereits mit 17 Jahren im Jahre 1949 eingetreten. Nach der Kriegszeit war die Feuerwehr Edelschrott im Aufbau und Werner Flecker hat sich sofort bei der Feuerwehr engagiert, hat Kurse absolviert und ist auch im Feuerwehrausschuss für den weiteren Weg der FF Edelschrott mitverantwortlich gewesen. Besonders denken wir an verschiedene Veranstaltungen und Ausflüge zurück, wenn wir seinen Erzählungen folgen konnten und seinen Episoden aus früheren Feuerwehrzeiten lauschen konnten. Wir danken unserem Kameraden für seine lange Zeit, die er für die Feuerwehr Edelschrott aufgewandt hat und seine Freizeit eingesetzt hat. Wir werden ihm stets eine ehrendes Andenken bewahren.

Die Mitglieder der freiwilligen Feuerwehr  
E d e l s c h r o t t



Über den Sommer war das **wöchentliche Training**, Freitags 17:00 – 18:30 gut besucht.



Am Samstag dem 7. August fand bei schönstem Sommerwetter das alljährliche **Sommerfest der Sportunion Modriach** statt.

Zu Beginn gab es das klassische Fußballturnier, welches den Spielern einiges an Schweiß abverlangte. Dafür gab es danach 300 Wasserbomben zur „freien Verfügung“. Den Zuschauern wurde jedenfalls ein lustiges Spektakel geboten. Am Nachmittag wurden die zahlreichen Stationen belagert. So gab es neben dem „Bierkrügerlschupfen“, Luftdruckgewehrschießen, Seilziehen und Elfmeterkönig auch eine Hüpfburg und Kinderschminken für die Kleinen. Als „Draufgabe“ durften alle anwesenden Kinder ein T-Shirt gestalten und als Andenken mitnehmen.

Als krönender Abschluss wurde noch selbstgemachtes Eissorbet verteilt, welches in kürzester Zeit verspeist war.

Vielen Dank an die vielen Kuchenspender und Helferleins die dafür sorgten, dass dieser Tag in schöner Erinnerung bleibt.



Die **neue Stocksportarena** konnte nun soweit fertiggestellt werden. Das Stocksporttraining findet zukünftig jeden Mittwoch ab 17:30 und samstags ab 16 Uhr statt. Weitere sportliche Aktivitäten wie

Rollerskaten, Landhockey, Basketball und Touchtennis werden vor Ort ausgemacht bzw. auf der Homepage bekannt gegeben.



Anfragen für etwaige Knödelpartien bitte an [sportunion.modriach@gmx.at](mailto:sportunion.modriach@gmx.at) stellen.



Am 4. September fand nun das 4. Mal die **Bierkistenralley** statt. Die teilweise auch gemischten Teams konnten bei 5 Stationen ihren Durst stillen und ihre Geschicklichkeit beweisen. Gestartet wurde mit einer leeren Kiste, die am Ziel mit zusätzlich 5x4 leeren Flaschen abgegeben werden musste. Jedenfalls hatten alle Teams einen ordentlichen Spaß, der ohne Zwischenfälle bis in die späten Abendstunden andauerte.





## ...Rückblick der Landjugend Edelschrott...

### ...verliebt...

In den letzten Wochen gab es nicht nur eine **Hochzeit**, sondern gleich zwei. Beim Absperren wurden die Brautpaare gefordert und konnten sich selbst sowie die Teamfähigkeit mit ihren Partnern unter Beweis stellen. Es hat uns sehr gefreut, dass wir an so einem großen Tag Teil haben durften und wünschen den frisch getrauten Paaren nur das Beste für die gemeinsame Zukunft!



Nach einem Jahr Pause ging nun die **3 Seen Tour** wieder über die Bühne. Ein riesengroßes Dankeschön möchten wir aussprechen an: alle helfenden Hände, unsere Mitglieder, die Gemeinde, unsere Sponsoren, Familie Kiedl samt Helferlein und natürlich an alle, die teilgenommen haben und motiviert mitgeradelt sind!

### ... lustig...

Bei der **Generalversammlung** unseres **Landjugendbezirkes Voitsberg**, welche in St. Johann abgehalten wurde, wurde uns ein wirklich gelungener Tätigkeitsbericht unter dem Motto „Bauer sucht Frau“ präsentiert. Bei einer äußerst unterhaltsamen Showeinlage stattete uns Arabella Kiesbauer sogar „höchstpersönlich“ einen Besuch ab.

Weiters wurden Leistungsabzeichen vergeben:

Wir dürfen Jakob Stiboller recht herzlich zum bronzenen sowie Laura Puffing zum silbernen gratulieren!



**Wir freuen uns auf ein sportliches Wiedersehen 2022!**

### ... und sportlich...

In Ligist fand das alljährliche **Bezirks-Volleyball-Turnier** statt.

Zwei Teams der Landjugend Edelschrott gaben ihr Bestes und hauten sich voll ins Zeug. Leider konnten wir keine Stockerl-Plätze erzielen jedoch kam der Spaß definitiv nicht zu kurz.





## Rückblick der Landjugend Modriach

### Maibaumumschneiden

Am Sonntag, dem 01. August wurde der Maibaum auf dem Dorfplatz umgeschnitten. Die Veranstaltung war zahlreich besucht und wir ließen den Nachmittag gemütlich bei Gegrilltem und selbstgebackenen Kuchen ausklingen.



### Gala Nacht der Landjugend

In Zeiten wie diesen gilt es, das Beste daraus zu machen – anstatt dem jährlichen Tag der Landjugend gab es heuer erstmalig die Galanacht der Landjugend. Diese fand heuer beim Steiermarkhof statt. Zahlreiche nennenswerte Projekte wurden mit dem Panther ausgezeichnet. Auch die Ortsgruppe Modriach durfte sich über den Bronzenen Panther für ihr außerordentlich gelungenes Projekt am Großofen freuen.

### Generalversammlung

Am 14. August fand die diesjährige Generalversammlung beim Gasthof Hois in Modriach statt. Nun weht auch in der Ortsgruppe frischer Wind, denn einige junge Mitglieder wagten den Schritt und nahmen verschiedenste Ämter im Vorstand an. Außerdem möchten wir uns bei Stefanie Hiebler, Verena Gruber, Christine Schober und Stefan Münzer für eure jahrelange Unterstützung als Mitglieder der Landjugend Modriach bedanken.

### Women only

Am 12. Juni galt es für die Mädls der Landjugend Voitsberg treffsicher zu sein. Das alljährliche „Women Only“ fand bei der Schießarena in Zangtal/Voitsberg statt. Am „Jungjägerstand“ versuchten die Landjugendmitglieder unter Anleitung von Kursleiter Erich Kutschera ihr Glück beim Tontaubenschießen. Anschließend gab es, natürlich unter Einhaltung der Corona-Maßnahmen, einen kleinen Wettbewerb mit Punktevergabe, bei dem die Mädls nun ihre Schießkünste beweisen konnten.





EDELSCHROTT



### Nachruf

Kirzenberger Johann, ehem. Kriegsteilnehmer, ist am 11.06.2021 im 92. Lebensjahr verstorben. Die Kameraden gaben ihm die letzte Ehre.

Wir werden ihn stets in guter Erinnerung behalten.

### Geburtstagsgratulationen

Zum 70. Geburtstag durfte Obmann Josef Acham dem Ehrenobmann Kienzl Erich und den Kameraden Waldhaus Helmut und Kohlbach Gottfried gratulieren und ihnen viel Gesundheit und alles Gute für die Zukunft wünschen.



### Laurenzifest

Am Laurenzisonntag nahmen die Kameradinnen und Kameraden an der heiligen Messe teil.

Der Himmel wurde von den Kameraden getragen.



### Projekt des Vereins akzente aus Voitsberg

*Gewalt an Frauen und Mädchen geht uns alle an! Arbeiten wir gemeinsam daran, dass wir in einer Region leben können, in der kein Platz für Gewalt an Frauen ist – weder im privaten Umfeld, noch am Arbeitsplatz oder im öffentlichen Raum!*

Im September 2021 sind folgende kostenlose Workshops für alle Interessierten geplant:

**Zivilcourage** (In Kooperation mit dem Verein ZARA)

**Termin:** Di, 21.09.2021 (16.00-18.00 Uhr)

**Referent:** Mag. Dieter Gremel, Psychologe und Mediator

**Digitale Zivilcourage** (In Kooperation mit dem Verein ZARA)

**Termin:** Mo, 27.09.2021 (16.00-18.00 Uhr)

**Referentin:** Margot Kapfer MA, diplomierte Trainerin für Erwachsenenbildung, Mobilitätskoordinatorin und Internationale Beauftragte am Zentrum für LehrerInnenbildung der Universität Wien

**Melde- und Anzeigepflicht der Gesundheitsberufe — Informationen zum Gewalt-schutzgesetz seit 1. Jänner 2020** (In Kooperation mit dem Frauengesundheitszentrum Graz)

**Termin:** Di, 28.9.2021 (17.00-19.00 Uhr)

**Referentin:** Dr.in med. Isabella Klasinc, Institut für gerichtliche Medizin, Medizinische Universität Graz

**Umgang mit Gewalt in der häuslichen Pflege** (In Kooperation mit dem Frauengesundheitszentrum Graz)

**Termin:** Mi, 29.09.2021 (16.00-19.00 Uhr)

**Referentin:** Brigitte Hinteregger, DPGKP, Traumaberaterin, Psychotherapeutin in Ausbildung unter Supervision

**Alle Workshops finden Online via ZOOM statt.**

Weitere Informationen zu den Inhalten und Anmeldung bei akzente Voitsberg unter [office@akzente.or.at](mailto:office@akzente.or.at) oder 03142/ 93 030

## Frauenbewegung Edelschrott



### Bezirksvorstandssitzung

Nach langer Zeit, pandemiebedingt, haben sich die Vorstandsmitglieder der Frauenbewegung des Bezirks Voitsberg in diesem Jahr das erste Mal, jedoch unter Einhaltung der 3G Regel (geimpft, getestet oder genesen), getroffen. Bezirksleiterin Angela Steiner lud die Ortsleiterinnen mit Stellvertreterinnen zum Frühstück auf ihre Dachterrasse ein. Ein reger Austausch über vergangene Aktivitäten, sowie über bevorstehende Termine, fand unter den Damen statt. Zum Abschluss der Sitzung wurden schöne Preise, unter den Teilnehmerinnen vom Steirischen Frühjahrsputz, verlost.

### Kegeln

Nach einem dreiviertel Jahr Zwangspause, konnten sich die Frauen aus Edelschrott beim Kegeln endlich wieder einmal verausgaben. So manch eine „Sau“ wurde abgeräumt und bis zum Schluss blieb es spannend, wer als Gewinner hervorgeht.



### Jahreshauptversammlung

Gut besucht war die Jahreshauptversammlung (unter Einhaltung der 3G Regel) der Frauenbewegung Edelschrott im St. Hemma Hof. Ortsleiterin Martina Holzmann durfte auch Bürgermeister Mag. Georg Preßler und Bezirksleiter-Stellvertreterin Roswitha Kückmeier herzlich begrüßen. Nach dem umfangreichen Tätigkeitsbericht, verlas Finanzreferentin Carina Münzer den Finanzbericht. Danach wurde der ehemaligen Ortsleiterin und Vorstandsmitglied Beate Holawat das Ehrenabzeichen der Frauenbewegung, die Bronzene Sonnenblume, von Bgm. Georg Preßler verliehen. Die fleißigen Mehlspeisenbäckerinnen Elfi, Ida, Christine, Waltraud, Fini und Inge haben die Gäste mit leckeren Mehlspeisen kulinarisch verwöhnt. Willi Resez hat mit seiner Harmonika für eine tolle Stimmung gesorgt. Auch der große Glückshafen fand reißenden Absatz. Beim Schätzspiel konnte sich die ehem. Ortsleiterin Beate Holawat den ersten Preis sichern. Bei Kaffee und Kuchen ließen die Frauen den Nachmittag gemütlich ausklingen.



## Frauenbewegung Edelschrott



### Sommerhutbrunch in Ligist

Am ersten Samstag im August fand der traditionelle Sommerhutbrunch der Frauenbewegung Ligist Krottendorf-Gaisfeld im Garten vom GH Eckwirt in Ligist statt. Auch 2 Vertreterinnen der Ortsgruppe Edelschrott waren beim Sommerhutbrunch vertreten. Eine Jury prämierte die besten Hut-Outfits. Josefine Resez konnte sich dabei mit ihrem Kräuterhut den 2. Preis sichern.

### Wanderung auf den Grossofen

Bei herrlichem Wetter fand der diesjährige Wandertag der Frauenbewegung Edelschrott statt. Auf der Freiländeralm bei der Rehbockhütte starteten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer Richtung Grossofen. Überwältigt von den Impressionen der unberührten Natur, genossen sie die herrliche Wanderung durch die Wälder. Am Grossofen angekommen, bot sich den Wanderern ein beeindruckendes Panorama mit herrlichem Ausblick. Oben auf der Felspitze wurde auf den Geburtstag von Ortsleiterin Martina Holzmann angestoßen und mit einem Geburtstagsständchen gratuliert. Nach einer kurzen Verschnaufpause ging es weiter Richtung Draxlerwirt. Nach einem herzhaften Essen fand der Nachmittag einen gemütlichen Ausklang.



### Bezirksvorstandssitzung

Die Vorstandsmitglieder der Frauenbewegung des Bezirks Voitsberg trafen sich am 18.8.2021 im K&K in Köflach. Nach einem gemütlichen Empfang im Freien wurde im Saal des Kunsthaus-Cafes über anstehende Veranstaltungen gesprochen. BZL Angela Steiner nutzte die Gelegenheit und überreichte den Geburtstagskindern Blumen.



### Kochbuch

#### „Kulinarisches Edelschrott“

Aufgrund der großen Nachfrage haben wir die Auflage unseres Kochbuches erhöht. Das 1. Kochbuch der Ortsgruppe Edelschrott, eine umfangreiche Rezeptesammlung der Mitglieder der Frauenbewegung, ist weiterhin **bei Nah & Frisch Dreyer, bei der Trafik Stiboller** oder im **Gemeindeamt Edelschrott** erhältlich.

**Preis: 10 EUR/je Buch**



## Ausflug nach St. Nikolai im Sausal

Der diesjährige Ausflug führte die Frauenbewegung Edelschrott, unter Leitung von Ortsleiterin Martina Holzmann, gemeinsam mit dem ÖKB Edelschrott, unter Leitung von Obmann Josef Acham, bei herrlichem Wetter und unter Einhaltung der 3-G Regel nach St. Nikolai im Sausal. Erstes Ziel war der Erinnerungshof Hermann, wo sie von der Familie Hermann herzlich begrüßt wurden und eine tolle Führung durch die Zeitgeschichte erlebten. Vor über 50 Jahren begann die Familie Hermann, ländliche Antiquitäten, liebevoll handgemachte Alltagsgegenstände, historische Werkzeuge, kaiserliche Souvenirs und allerhand Kuriositäten zu sammeln. Die Teilnehmer und Teilnehmerinnen kamen aus dem Staunen nicht mehr heraus.



Danach ging es weiter zur Privatbierbrauerei Flamberger. Seit vielen Jahren erzeugt Michael Löschner steirische Bierspezialitäten, welche bei einer Einführung in die Bierbraukunst von den Ausflüglern verkostet werden durften.

Zum Abschluss ging es zum Weingut & Buschenschank Strauss, wo die Teilnehmerinnen und Teilnehmer mit einer herzhaften Jause den Nachmittag gemütlich ausklingen ließen.



### Einladung zum Kinosondervorstellung „Die perfekte Ehefrau“ (Komödie)

20. Oktober 2021, 17 Uhr, Diesel Kino Lieboch

Kartenpreis: 15,- EUR, inkl. Popcorn, Getränk und Begrüßungsgetränk, Verlosung

**Kartenverkauf unter 0664/99 03 913**





## MARKTMUSIKKAPELLE ERZHERZOG JOHANN EDELSCHROTT



### Konzert anlässlich der Prozession zum Hl. Laurentius

#### Urkunden übergeben und Ehrungen ausgesprochen

Allgemeine Proben heben wieder das Klangbild und die Qualität der Musik kann wieder gehoben werden. Trotzdem ist es für die Musiker schwierig die Proben ernst zu nehmen und den vollen Ehrgeiz bei den Proben einzubringen, da es aufgrund der Covid 19 - Maßnahmen kein Treffen mit einer größeren Menschenansammlung verboten sind. Somit konnte auch unser alljährliches Osterwunschkonzert heuer wiederum nicht stattfinden, und auch unser traditionelles Laurentiusfest konnte ebenfalls nicht in gewohnter Weise veranstaltet werden.

Die Festprozession der Pfarre zum Heiligen Laurentius wie auch die anschließende Feldmesse wurde von unserer Musikkapelle musikalisch umrahmt. Die Vorstandsmitglieder haben bei den Sitzungen beschlossen, dass nach der Prozession ein Konzert der MMK Erzherzog Johann Edelschrott abgehalten werden soll. Dies soll ein kleines Danke an die Bevölkerung für ihre immerwährende Unterstützung sein. Es war ab dem März 2020 bis August 2021 ein erstmaliges öffentliches Auftreten der Musikkapelle, bei dem Musikstücke an die Bevölkerung gebracht werden konnten. Man konnte aber auch in den Gesichtern der Zuhörer sehen, wie die Musik auf die Menschen gewirkt hat und Freude in ihren Gesichtern zu lesen war. Es war nach dieser langen schwierigen Zeit auch für die Bevölkerung wieder ein langersehntes Treffen.



Im Rahmen dieses Konzertes konnten auch einige Musikkolleginnen und -kollegen für ihre langjährige Mitgliedschaft beim Steirischen Blasmusikverband Steiermark geehrt werden und den Musikern die Urkunden für ihre abgelegten Prüfungen offiziell übergeben werden. Die Leistungsabzeichenempfänger wurden bereits in der vorigen Ausgabe der Edelschrotter Nachrichten genannt.

Bürgermeister Mag. Georg Preßler konnte gemeinsam mit Obmann Roman Klug im Beisein von Jugendreferentin des Blasmusikverbandes Voitsberg Stefanie Hecher und natürlich auch unseres Bezirkskapellmeisters Andreas Angerer die Urkunden und die kleinen Dankesgeschenke seitens der MMK Edelschrott übergeben. Mit strahlenden Augen nahmen die Musikerinnen und Musiker diese Urkunden mit Stolz entgegen.

Obmann Roman Klug bedankte sich bei allen Mitgliedern für die lange und harte Probenarbeit, die sie während dieser schwierigen Zeit auf sich genommen haben. Besonders hob er hervor, dass alle abgelegten Prüfungen mit Auszeichnung bestanden wurden. Den geehrten Mitgliedern sprach er die Glückwünsche und auch den Dank für die lange Mitgliedschaft und für den Zusammenhalt und die Unterstützung innerhalb der Musikkapelle aus.



Für die langjährige Mitgliedschaft beim Blasmusikverband Steiermark wurden geehrt:

Maximilian Kainz 10 Jahre    Marcel Neumann 10 Jahre  
Christine Klug 15 Jahre    Horst Roßegger 15 Jahre

Obmann Roman Klug erhielt die Ehrenadel in Silber für Funktionäre.





## MARKTMUSIKKAPELLE ERZHERZOG JOHANN EDELSCHROTT



Wir gratulieren den Musikschülerinnen und –schülern zu ihren erbrachten Leistungen auf ihrem jeweiligen Instrument und in der angetretenen Prüfungsstufe und noch weiterhin viel Freude mit der Musik! Den langjährigen Mitgliedern gratulieren wir zu den Auszeichnungen.

Anlässlich der 90-Jahr-Feier der Glasfabrik- und Stadtkapelle Bärnbach fand am 11. und 12. 09. 2021 nach mehr als einem Jahr ein Bezirksmusikertreffen - unter Einhaltung der 3-G-Regel - statt.

Natürlich ließ es sich die MMK Erzherzog Johann nicht nehmen, dem Musikverein Glasfabrik- und Stadtkapelle Bärnbach zu ihrem Jubiläum zu gratulieren und am Bezirksmusikertreffen mit Festakt und an der Defilierung teilzunehmen.



Mit freundlichen Grüßen !

Marktmusikkapelle Erzherzog Johann E d e l s c h r o t t



Liebe Chorfreunde!

Am Dienstag in der ersten Schulwoche haben wir nach langer Zwangspause (außer fünf Begräbnisgestaltungen in den letzten Wochen) unter Einhaltung der 3-G-Regel wieder mit unseren wöchentlichen Chorproben begonnen.

Da unser Bezirksobmann des Chorverbandes Steiermark Dr. Heinz-Dieter Flesch verstorben ist, waren alle Funktionen der Region Voitsberg neu zu besetzen.

Der neue Bezirksvorstand lautet:

Regionsobmann	Reg. Rat Erwin Wutte, MGV Mooskirchen
Obmann Stv.	Werner Jud, MGV Stallhofen
Regionschorleiterin	Ida Hafner, Hafnerchor Maria Lankowitz

Am Samstag, dem 9. Oktober 2021 um 19 Uhr werden wir beim Abendgottesdienst in Voitsberg unseres verstorbenen Bezirksobmannes Dr. Heinz-Dieter Flesch gedenken.

**Wir wünschen Ihnen einen schönen und gesunden Herbst!**

Für den Singkreis Edelschrott, Obmann Josef Watz

# Im Galopp in die Zukunft



Die Bildungs- und Berufsinformmesse der Lipizzanerheimat

**FREIER  
EINTRITT**

**21. und 22. Jänner 2022**

Sporthalle Schulzentrum Voitsberg

- ➔ Informiere dich über Ausbildungsbetriebe, weiterführende Schulen und Bildungs- und Berufsberatungsstellen!
- ➔ Lerne regionale Start-up-Unternehmer\*innen kennen und gewinne Einblick in moderne Arbeitswelten!
- ➔ Komm vorbei und gewinne tolle Preise für deine ganze Klasse!

[www.galopp-zukunft.at](http://www.galopp-zukunft.at)

Unterstützt aus Mitteln des Steiermärkischen Landes- und Regionalentwicklungsgesetzes



**REGIONALMANAGEMENT  
Steirischer Zentralraum**

**20. Jänner 2021:**  
kostenlose Online-Vorträge  
zum Thema Bildungs- und  
Berufsorientierung und aktuelle  
Arbeitsmarkttrends im Bezirk –  
für Eltern und Interessierte

RECHTSSERVICE

von **Mag. Werner Diebald,**  
**Rechtsanwalt & Verteidiger in Strafsachen**

Bahnhofstraße 21 8580 Köflach

Tel. 03144/ 93 0 82 e-mail: [office@ra-diebald.at](mailto:office@ra-diebald.at)

**ACHTUNG!****AKTUELLE ÄNDERUNG BEI ANONYMEN SPARBÜCHERN — MELDEPFLICHT DER BANKEN**

Heute möchte ich mich aus aktuellem Anlass einem wichtigen Thema widmen, nämlich den so genannten „anonymen Sparbüchern“:

Landläufig wird unter einem „anonymen“ Sparbuch ein solches Sparbuch verstanden, das keinen konkreten Inhaber/Besitzer namentlich nennt, sondern meist irgendeine Phantasiebezeichnung trägt (etwa: Katze, Hund, Hansi, Gerti usw.), durch ein Losungswort gesichert ist und bei welchem Sparbuch ein Geldbetrag von höchstens € 15.000,00 angelegt ist.

Derartige anonyme, so genannte Kleinbetragssparbücher, die vom Inhaber (also der Person, die das Sparbuch in Händen hat) der Bank vorgelegt werden, können aufgelöst und das Geld behoben werden, wenn der Inhaber zusätzlich das Losungswort nennen kann. Diese Sparbücher wurden bisher von den Banken nicht genannt, wenn im Rahmen einer Verlassenschaft seitens des Gerichtes oder des Notars Anfragen gekommen sind, ob diese in den Nachlass fallen.

Sparbücher mit einem Einlagestand von mehr als € 15.000,00, so genannte Großbetragssparbücher, mussten immer auf den Namen einer konkreten Person lauten, weshalb diese Sparbücher beim Ableben des Eigentümers **automatisch in den Nachlass** gefallen sind.

**Durch Entscheidungen des Obersten Gerichtshofes aus dem heurigen Jahr hat sich nun die Situation in Bezug auf die Verpflichtung der Banken, auch Auskünfte über „anonyme“, so genannte Kleinbetragssparbücher zu geben, geändert!**

Derartige Sparbücher waren zwar offiziell „anonym“, tatsächlich wurde aber immer jene Person, die das Sparbuch am Beginn eröffnet hatte, als Kunde **identifiziert!**

Nach neuester Rechtsansicht des Obersten Gerichtshofes besteht nun auch hinsichtlich solcher Kleinbetragssparbücher, die nicht auf einen konkreten Namen lauten

und durch ein Losungswort gesichert sind, die **Verpflichtung der Bank**, Auskünfte über Konto-Nummer und Kontostand bzw. sonstige Auskünfte zur Klärung der Zugehörigkeit zum Vermögen eines Verstorbenen im Rahmen des Verlassenschaftsverfahrens zu geben. Diese Verpflichtung gilt auch dann, wenn das Sparbuch gar nicht vorgelegt werden kann bzw. „offiziell verschwunden“ ist.

Nur dann, wenn unzweifelhaft ein solches Sparkonto oder eine Spareinlage nicht dem Nachlass des Verstorbenen zuzuordnen ist, besteht keine Auskunftspflicht, in allen anderen Fällen **muss** die Bank nun die oben beschriebenen Auskünfte erteilen.

Das bedeutet nun, dass in vielen Fällen solche „anonymen“ Kleinbetragssparbücher demjenigen zugerechnet werden, der das Sparbuch seinerzeit eröffnet und sich damit gegenüber der Bank identifiziert hat, auch wenn er zwischenzeitig das Sparbuch weitergegeben, verschenkt oder etwa verloren hat.

Will man daher zukünftig vermeiden, dass ein selbst angelegtes „anonymes“ Sparbuch, welches man schon weitergeschenkt hat, einem selbst zugerechnet wird, ist es dringend zu empfehlen, entsprechende geeignete „Beweismittel“, wie Bestätigungen, Schenkungsurkunden etc. zu schaffen, um allenfalls unliebsame Effekte zu vermeiden.

In diesem Zusammenhang wird allerdings zu beachten sein, dass Schenkungen grundsätzlich – von Ausnahmen abgesehen – im Rahmen des Verlassenschaftsverfahrens dem vorhandenen Vermögen hinzuzurechnen sind und dadurch sich wiederum die Ansprüche von Miterben, Pflichtteilsberechtigten etc. erhöhen können.

Für allfällige Auskünfte zu diesem Themenkreis stehe ich in meiner Kanzlei gerne nach Terminvereinbarung zu Verfügung.

RA Mag. Werner Diebald



**Wildtage**  
 beim  
**Aiblwirt**  
 vom 08. bis 10. Oktober 2021  
 und vom 16. bis 17. Oktober 2021  
 Tischreservierung erbeten  
**Gasthaus Aiblwirt**  
 8583 Edelschrott, Herzogberg 310  
 Tel.: 03146 20020  
*Auf euer Kommen freut sich  
 das Aiblwirt Team.*

## Spezialitätenwochen im Gasthaus Klug/Ehrenssepp



### Wildspezialitäten

Freitag, 15. Oktober bis

Montag, 1. November 2021

### Martinigansl



Donnerstag, 4. November

bis Sonntag, 7. November 2021

Monika Klug und ihr Team freut sich auf

Ihre Reservierung unter 0664/5027141!



## Heuer wieder kein Edelschrotter Krampuslauf !

Aufgrund der aktuellen Covid-19 Situation sehen wir uns leider auch heuer nicht in der Lage, einen Krampuslauf in Edelschrott durchzuführen.

Wir sehen jedoch positiv in das Jahr 2022 und freuen uns schon, euch bei unserem Lauf im nächsten Jahr begrüßen zu dürfen.

**Teuflische Grüße,** Die Kreuzberg Bartl Edelschrott

## HUNDEKUNDENACHWEIS

Der Hundekundenachweis muss binnen Jahresfrist nur von jenen Hundehaltern erbracht werden, die ab dem 1. Jänner 2013 einen Hund neu angeschafft haben oder anschaffen werden und die vorher keinen Hund über einen Zeitraum von mindestens 5 Jahren gehalten haben.

Die nächsten theoretischen Kurse finden am **Freitag, 08. Oktober 2021, Freitag, 05. November 2021 und Freitag, 03. Dezember 2021** von 13 - 17 Uhr in der Bezirkshauptmannschaft Voitsberg, Schillerstraße 10, 8570 Voitsberg, Sitzungssaal (1. Stock) statt. Hunde sind zur Veranstaltung **nicht** mitzunehmen. Die Anmeldung zum Kurs hat spätestens 7 Tage vor dem Kurstermin im Veterinärreferat der BH Voitsberg zu erfolgen sowie der Kursbeitrag von € 41,60 ist im Vorhinein an der Amtskasse einzuzahlen.

Bitte beachten Sie, dass beim Betreten und während der gesamten Veranstaltung verpflichtend eine den Mund- und Nasenbereich abdeckende und eng anliegende mechanische Schutzvorrichtung (Maske) zu tragen ist. Zwischen Vortragenden und den Teilnehmern ist außerdem ein Mindestabstand von mindestens 1 Meter einzuhalten.



Bereit für einen Ausblick in die Zukunft?



Vuforia View

App vom Play Store oder App Store downloaden  
Handykamera auf das Sechseck richten und

Wow Effekt erleben

## HTL Voitsberg Der Maschinenbau Deine Zukunft!

Donnerstag **21. Okt. 2021**

Beginn 18.00 Uhr

Mühlgasse 21 | 8570 Voitsberg  
office@htl-voitsberg.at | Gebäude HTL-Voitsberg

Neue Berufsbilder und Entwicklungstrends  
Jobaussichten – Absolventen / Firmenvertreter berichten  
Ausbildungsschwerpunkt an der HTL-Voitsberg

Informieren Sie sich über unsere Ausbildung mit  
Matura & Beruf vor Ort bei Absolventen /  
Firmenvertretern, Lehrern und Schülern



Anmeldung mit Personenanzahl unter  
office@htl-voitsberg.at erbeten!



Stellen Sie die richtigen Weichen für  
Ihr Kind nach der 8. Schulstufe

### Anzeige:



STOELZLE OBERGLAS

## BEGEISTERT VON GLAS?

WIR STELLEN EIN (M/W/D):

- > Data Engineer
- > Mitarbeiter Sortierung
- > Maschinist Produktion Heißes Ende
- > Facharbeiter Kaltend-Werkstatt
- > Facharbeiter Elektrotechnik
- > Facharbeiter Metall Produktionsschlosserei
- > Technische Lehrlinge  
(Metall-, Elektrotechnik, Mechatronik)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Ansprechpartnerin: Mag. Eva Kogelfranz

Fabrikstraße 11, 8580 Köflach

Tel.: 03144 / 706, E-Mail: bewerbung@stoelzle.com

ONLINE  
JOB-PORTAL



## Berufe kennenlernen und Unternehmensluft schnuppern mal anders –

### MMS Edelschrott in Zusammenarbeit mit den ABV Unternehmen

Im Rahmen des Projekts „Berufserlebnistag Technik“ hatten die Mädchen und Burschen die Möglichkeit, Informationen über technische Berufe einzuziehen und die unterschiedlichsten Tätigkeiten kennenzulernen.

Das LFI Stmk. hat das Projekt gemeinsam mit sechs Mittelschulen (Bärnbach, Edelschrott, Krottendorf, Köflach, Mooskirchen, Stallhofen) und einigen ABV - mein Job Betrieben (HOLZ-HER, Keller Grundbau, Krenhof, REMUS, PAYER, STOELZLE) entwickelt und umgesetzt, unterstützt wurde es von der WOF Voitsberg und vom Ressort Bildung und Gesellschaft des Landes Steiermark.

Insgesamt 225 Schüler:innen aller 3. Klassen der Mittelschulen nahmen am Projekt teil, davon 43 Schüler:innen der MMS Edelschrott.

Für das Schuljahr 20/21 wurde der Berufserlebnistag teilweise digitalisiert, damit die Schüler:innen auch in Zeiten von home schooling regionale Unternehmen kennenlernen.

Zu diesem Zweck wurde ein padlet (digitale Pinnwand) erstellt, auf der Wissenswertes über Berufsbilder, Ausbildungsmöglichkeiten, Standorte und Produkte der Betriebe jederzeit abgerufen werden können.

Um einen Praxiseinblick in die Firmen zu geben, wurden von den Lehrlingen gemeinsam mit ihren Ausbildungsverantwortlichen informative Kurzvideos erstellt, in denen sie über ihre Berufsbilder und Tätigkeiten erzählen.

Die Schüler:innen der MMS Edelschrott hatten zum Ende des Schuljahres sogar noch die Möglichkeit, Unternehmensluft zu schnuppern und praktische Aufgaben bei HOLZ-HER und REMUS durchzuführen. Ein paar Eindrücke von den Projektaktivitäten können auf [www.facebook.com/abvmeinjob](http://www.facebook.com/abvmeinjob) nachverfolgt werden.

Die gesamten Projekterfahrungen wurden von den Schülern und Unternehmen in einem Reflexionsworkshop evaluiert, um gut Gelungenes und Verbesserungspotenzial zu erheben und für die zukünftige Zusammenarbeit, die von allen auch weiterhin fortgesetzt werden will, zu nutzen.

Durch besonderes Engagement aller Beteiligten konnten trotz distance learning viele nützliche Informationen und praktische Erfahrungen gesammelt werden, die für die Berufswahlentscheidung enorm wichtig sind. Besonderer Dank in der MMS Edelschrott gilt der Projektverantwortlichen Sarah Bauer mit Kolleg:innen und den Ausbilder:innen und Lehrlingen der Firmen HOLZ-HER und REMUS.

Foto © REMUS



## PRESSEMITTEILUNG

ROTES KREUZ STEIERMARK | BEZIRKSSTELLE VOITSBERG-KÖFLACH | Öffentlichkeitsarbeit

Voitsberg, 26.08.2021

### DAS ROTE KREUZ VOITSBERG-KÖFLACH IN DER AKUTPHASE DER PANDEMIE

**Nach etwa eineinhalb Jahren blickt das Rote Kreuz Voitsberg-Köflach auf die Akutphase der Corona-Pandemie zurück. Eine herausfordernde Zeit, die nur mit großartigem Engagement aller Mitarbeiter\_innen aller Leistungsbereiche bewältigt werden konnte.**

„Mit Auftreten der ersten Corona-Fälle in Österreich wurde der Stab, als oberstes Führungsgremium eines Rotkreuz-Bezirktes, am 15. März 2020 erstmalig in der Geschichte der Bezirksstelle Voitsberg-Köflach in den Einsatz gestellt“, erklärt Daniel Putz, Bezirksrettungskommandant. Die Aufgabe des sogenannten Bezirksrettungskommandos ist es in außergewöhnlichen Lagen die Einsatzführung in Koordination mit den übergeordneten Stellen des Landes zu übernehmen.

In nahezu täglichen Sitzungen wurden die aktuellen Informationen gefiltert, um mit fundierten Entscheidungen eine Grundlage für die Arbeit in den verschiedenen Leistungsbereichen, insbesondere dem Rettungsdienst, zu schaffen. Hier standen besonders der Schutz der eingesetzten Mitarbeiter\_innen sowie die Aufrechterhaltung der Versorgung der Voitsberger Bevölkerung im Vordergrund.

So wurden in den Monaten März bis Mai 2020 der überwiegende Teil der Einsätze in kompletter Schutzausrüstung durchgeführt, da eine Infektionsgefahr nicht sicher ausgeschlossen werden konnte. Auch in der Mobilen Pflege war, vor allem durch den Ausfall ausländischer Pflegekräfte, eine Mehrbelastung zu verzeichnen, welche durch unermüdlichen Einsatz der Mitarbeiter\_innen bewältigt werden konnte. Darüber hinaus leistete die Bezirksstelle auch personelle Unterstützung für die überörtlichen Aufgaben wie die Stellung Mobiler Probenentnahmeteams und Drive-In-Stationen. Rückblickend ist Daniel Putz stolz, denn: „erfreulicherweise hat sich kein/e Mitarbeiter\_in im Dienst mit dem Coronavirus infiziert“.

Von Mitte Oktober 2020 bis heute sind die Rotkreuzmitarbeiter\_innen bei den umfangreichen Testungen der Bevölkerung in Kooperation mit Land und Bund eingesetzt. Mit 3. März 2021 wurde die Unterstützung auch auf den Betrieb der Impfstraße mit je zwei Sanitäter\_innen erweitert.

# #LEHRE #BERUF #MATURA DEIN SPRUNGBRETT IN DIE ZUKUNFT

Du bist auf der Suche nach einer Lehrstelle?  
Dann bist du hier richtig!

Die Lehrstellen der Stadtwerke Köflach stehen unter dem Motto  
„Leistung fordern und in der Entwicklung fördern“:

Du für uns und wir für dich!  
Werde ein Teil unseres Teams!

#### Wir suchen Lehrlinge in den Bereichen

- Elektrotechniker (m/w)  
für Elektro- und Gebäudetechnik
- Installations- & Gebäudetechniker (m/w)  
(Gas-, Sanitärtechnik & Heizungstechnik)

#### Wir bieten dir:

- Qualitativ hochwertige Ausbildung in einem regional etablierten Unternehmen
- Lehre mit Matura und umfassende Zusatzausbildungen
- Vielseitige Perspektiven auch über die Lehrzeit hinaus
- Eine herausfordernde Tätigkeit in einem dynamischen Umfeld
- Monatliche Lehrlingsentschädigung in Höhe von EUR 701,91 brutto/Monat (1. Lehrjahr lt. KV Eisen- und Metallverarbeitende Gewerbe; 2021)

#### Das erwarten wir:

- Erfolgreicher Pflichtschulabschluss
- Technisches Verständnis
- Spaß am Lernen
- Sicheres und freundliches Auftreten
- Teamgeist und Einsatzbereitschaft

#### Wir freuen uns auf deine Bewerbung bis 29. Oktober 2021

- Bewerbungsschreiben mit Foto
- Lebenslauf
- Schulzeugnisse der letzten zwei Jahre
- Schnuppertermin
- Lehrlingsaufnahmetest am 12. November 2021 / 8:00 Uhr

an [office@stadtwerke-koeflach.at](mailto:office@stadtwerke-koeflach.at)

 **stadtwerke  
köflach**



 **stadtwerke  
köflach**

niedrige Betriebskosten  
Heizkörper kompatibel

**Raus aus dem ÖL**  
Haben Sie sich schon entschieden?

flüsterleise  
umweltfreundlich  
Warmwasseraufbereitung

Informieren Sie sich über moderne  
und zukunftsichere Heizsysteme  
mit spitzen Fördermöglichkeiten!

bis zu  
EUR 5.000,-  
Förderung  
möglich!

bis zu  
EUR 8.000,-  
Förderung  
möglich!

**STROM : STROMERZEUGUNG : WASSER : HAUSTECHNIK : BESTATTUNG : TIEFGARAGE**

Stadtwerke Köflach GmbH, Stadtwerkgasse 2, 8580 Köflach ☎ 03144 3470, [www.stadtwerke-koeflach.at](http://www.stadtwerke-koeflach.at)

Landtechnik – Garten-Forstgeräte – Reifendienst – Reparaturen

**Harald NESTLER**

**EDELSCHROTT**

**03145/258**

**GO**  
POWER SYSTEM



**EZ AGRAR**  
Österreichs größter Partner des privaten Landmaschinenhandels

**SEMPERIT**



**MICHELIN**



LIPIZZANER  
HEIMAT  
STEIERMARK

Unser  
regionaler  
Marktplatz.

**SOO  
GUT**

**Jetzt App  
downloaden und  
Bonuspunkte  
sammeln**



App Store

Google Play



Für den Inhalt verantwortlich:

Marktgemeindeamt Edelschrott,  
Packer Straße 17  
8583 Edelschrott

Tel. 03145 – 802  
Fax: 03145 – 802 - 500

E-Mail: [gde@edelschrott.gv.at](mailto:gde@edelschrott.gv.at)

[www.edelschrott.gv.at](http://www.edelschrott.gv.at)



LIPIZZANER  
HEIMAT  
STEIERMARK



Das Land  
Steiermark  
Region



REGIONALMANAGEMENT  
Steirischer Zentralfrauen

[www.lipizzanerheimat-marktplatz.at](http://www.lipizzanerheimat-marktplatz.at)

**Kamin SOS Wagnest**  
**Kaminsanierung**  
**Edelstahlkamine**

Hauptstraße 29 • 8582 Rosental

**0660 / 34 677 99**

[kaminsos@yahoo.com](mailto:kaminsos@yahoo.com)

[www.kaminsanierung-wagnest.at](http://www.kaminsanierung-wagnest.at)

ATU 70506017

